

1. ОПИС (стор. 3)

Нижчеказана термінологія, буде повторно використовуватися на наступних сторінках.

1.1 Опис приладу

- A1. Кришка контейнеру для води
- A2. Ручка для зняття контейнеру для води
- A3. Контейнер для води
- A4. Підігрівач чашок
- A5. Orifice d'écoulement du café
- A6. вимикач ВКЛ./ВИМК.
- A7. Підставка для чашок
- A8. Індикатор наповнення піддону
- A9. Піддон для крапель
- A10. Підставка для кувалів або склянок
- A11. Регулятор для пари
- A12. Блок подачі гарячої води/пари
- A13. З'єднувальна насадка для гарячої води/пари (A8)
- A14. Кільце перемикача капучинатора
- A15. Трубка для гарячої води/пари

1.2 Опис панелі управління

- B1. Кнопка для однієї чашки
- B2. Світло на кнопці ВКЛ. (біле)
- B3. Кнопка для двох чашок
- B4. Світло на кнопці ВКЛ. (біле)
- B5. Кнопка для пари
- B6. Світло на кнопці ВКЛ. (біле)
- B7. Індикатор видалення накипу (жовтогарячий)

1.3 Опис додаткового приладдя

- C1. Тримач фільтра
- C2. Фільтр для 1 чашки (☞ символ під фільтром)
- C3. Фільтр для 2 чашок (☞ символ під фільтром)
- C4. Фільтр для чалд (☞ символ під фільтром)
- C5. Тампер
- C6. Фільтр для пом'якшення води (*не входить в комплект, його можна придбати у Служби підтримки користувачів)
- C7. Молочний горщик

2. НАПОВНЕННЯ КОНТЕЙНЕРА ДЛЯ ВОДИ

Будь ласка, зверніть увагу:

Перед першим використанням, промийте усі деталі на контейнер для води теплою водою.

1. Витягніть контейнер, потягнувши його уверх (мал. 1).
2. Відкрийте кришку та наповніть свіжою та чистою водою, не перевищуючи МАКС, рівень (мал. 2). Встановіть контейнер на місце у прилад, злегка притиснувши, щоб відкрити клапани, що знаходяться на дні контейнера.

3. Ще простіше можна наповнити контейнер, не витягуючи його, а наливаючи воду одразу з карафки.

Важливо:





Ніколи не використовуйте прилад без води у контейнері або без контейнера.

Будь ласка, зверніть увагу:


Якщо під контейнером з'явилася вода - це є нормальним явищем. Однак воду потрібно регулярно витирати за допомогою чистої губки.

3. ПЕРШЕ ВИКОРИСТАННЯ

При першому використанні промийте внутрішню систему наступним чином:

1. Увімкніть прилад, натиснувши вимикач ВКЛ./ВИМК. (мал. 3). Прилад почне цикл автодіагностики, що вказується трьома почергово блимаючими кнопками.
2. Індикатори  та  блимають, що означає розігрів приладу. Коли індикатори перестають блимати та горять постійно, прилад готовий до промивання.
3. Закріпіть тримач фільтра до приладу (мал. 9).
4. Встановіть ємність мінімальним об'ємом у 500 мл під відповідні отвори кави (A5) (мал. 4) та натисніть кнопку . Повторіть цю операцію 5 разів.
5. Спорожніть ємність та встановіть її під блоком подачі води/пари (A12) (мал. 4).
6. Поверніть регулятор гарячої води/пари у положення /☞ (мал. 5) та злийте воду, щоб контейнер для води (A3) став порожнім; потім знову поверніть регулятор у положення ○.

4. ПРОГРАМУВАННЯ МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ

Щоб увійти в меню, переконайтеся, що прилад готовий до використання, потім натисніть та утримуйте кнопку  протягом 10 секунд, поки три кнопки не почнуть почергово блимати:

Тепер прилад в режимі програмування.

Налаштуйте кавоварку згідно ваших потреб, та вийдіть з меню налаштувань, почекавши 15 секунд.


Будь ласка, зверніть увагу:

Якщо протягом 15 секунд ви зробили жодного вибору, прилад автоматично виходить з режиму програмування та знову готовий до використання.

4.1 Налаштування температури кави

Щоб змінити температуру води, що використовується для приготування кави, виконайте наступні дії:


1. Увійдіть у меню налаштувань;

2. Натисніть кнопку , щоб увійти в режим вибору температури кави. Вмикається індикатор, що відповідає поточному вибору:



3. Індикатори починають блимати по чергово;
4. Натисніть кнопку, що відповідає бажаній температурі:



5. Кнопка  блимає, що вказує на те, що вибір було збережено.


Прилад виходить з меню та готовий до використання.

4.2 Налаштування жорсткості води

Індикатор (B7) вказує на необхідність видалення накипу з приладу, та вмикається через проміжок часу, встановлений у залежності від жорсткості води.

За бажанням можна запрограмувати прилад у залежності від реальної жорсткості води мережі водопостачання у різних регіонах, що може зменшити або збільшити частоту проведення процедури видалення накипу.

Виконайте наступні дії:


- Увійдіть у меню налаштувань;
- Натисніть кнопку , щоб увійти в режим вибору жорсткості води. Вмикається індикатор, що відповідає поточному вибору:



- Індикатори починають блимати по чергово;
- Натисніть кнопку, що відповідає жорсткості води у вашому регіоні:

 м'яка вода	 вода середньої жорсткості	 жорстка вода
<10°dH	10°dH - 20°dH	>20°dH
<18°FH	18°FH - 36°FH	>36°FH


<180мг/л CaCO ₃	180-360мг/л CaCO ₃	>360мг/л CaCO ₃
----------------------------	-------------------------------	----------------------------

- Кнопка  блимає, що вказує на те, що вибір було збережено.

Прилад виходить з меню та готовий до використання.

4.3 Налаштування автоматичного вимкнення (режим очікування)


Для економії енергії, функція автоматичного вимкнення вмикає прилад, коли він не використовується тривалий час. Щоб знову увімкнути його, натисніть будь-яку кнопку на панелі управління.

- Увійдіть у меню налаштувань;
- Натисніть кнопку , щоб увійти в режим вибору часу автоматичного вимкнення. Вмикається індикатор, що відповідає поточному вибору:



- Індикатори починають блимати по чергово;
- Натисніть кнопку, що відповідає потрібному часу:







- Кнопка  блимає, що вказує на те, що вибір було збережено.

Прилад виходить з меню та готовий до використання.

4.4 Заводські налаштування (скидання)

Це скидає усі налаштування меню та запрограмовані кількості до заводських налаштувань.

Щоб скинути заводські налаштування, виконайте наступне:

- Розташуйте блок подачі пари над піддоном для збору крапель;
- Увійдіть у меню налаштувань;
- Поверніть регулятор пари в положення /88;
- Натисніть кнопку . Три індикатори блимають одночасно, що підтверджує, що було відновлено оригінальні налаштування.
- Індикатори  та  блимають, що означають те, що регулятор пари потрібно знову закрити (○ символ).

Коли регулятор пари було закрито, прилад готовий до використання.



5. ЯК ЗРОБИТИ КАВУ ЕСПРЕСО

5.1 Поради щодо гарячішої кави

Щоб отримати гарячішу каву еспресо, рекомендується:

- Потрібно підігріти чашки перед приготуванням кави, ополоснувши їх невеликою кількістю гарячої води.
- Зафіксуйте тримач фільтра у приладі зі встановленим фільтром, але не **додаючи кави**. Використовуючи ту саму чашку, у якій ви будете готувати каву, натисніть кнопку 1 чашка та налейте гарячу воду у чашку, щоб підігріти її.
- Збільшіть температуру кави в налаштуваннях меню.
- Залиште чашки, що використовуватимуться для кави на підігрівачі чашок (A4), який нагрівається під час використання.

5.2 Як приготувати каву еспресо з використанням меленої кави

1. Встановіть фільтр для меленої кави (C2 чи C3) у тримач фільтра (мал. 6). Щоб приготувати одну каву, використовуйте фільтр з символом  донизу, щоб зробити дві кави, використовуйте фільтр з символом  доверху.
2. Щоб зробити лише одну каву, насипте одну мірну ложку меленої кави (прибл. 7 г) у фільтр (мал. 7). Щоб приготувати дві кави, насипте дві мірні ложки без гірки (прибл. 7+7 г) меленої кави у фільтр. Заповнійте фільтр потроху за раз, щоб мелена кава не пересипалася.

Важливо:

Для правильної роботи, перед тим як насипати мелену каву, впевніться, що у фільтрі не залишилось залишків кави з минулого разу, коли ви готували каву.

3. Рівномірно розподіліть мелену каву та злегка притисніть тампер (мал. 8).

Правильне ущільнення меленої кави є суттєвим для отримання смачного еспресо. Якщо ви занадто ущільните каву, вона буде витікати повільно та вийде дуже міцною. Якщо ви легко втрамбуєте її, вона буде витікати швидко та вийде дуже слабкою.

4. Видаліть надлишки кави з країв тримача фільтра і закріпіть тримач фільтра до приладу. Для того, щоб правильно його прикріпити, вирівняйте ручку тримача фільтра з символом INSERT (вставити) (мал. 9), встановіть тримач фільтра та повертайте ручку праворуч, поки вона не вирівняється з символом CLOSE (ЗАКРИТИ).
5. Помістіть чашку або чашки під носики тримача фільтра (мал. 10).
6. Переконайтеся, що індикатори, що відповідають кнопкам кави, горять, а потім натисніть кнопку для кави



Прилад готує каву і її подача переривається автоматично.

7. Щоб зняти тримач фільтра, поверніть ручку справа наліво.

Небезпека опікія!

Для того, щоб уникнути бризок, ніколи не знімайте тримач фільтра під час роботи приладу і подачі кави. Завжди зачекайте протягом декількох секунд після подачі.


5.3 Як зробити каву еспресо, використовуючи чалди

Будь-ласка, зауважте:

Використовуйте чалди, що відповідають стандарту ESE, це вказується на упаковці наступним символом.



Стандарт ESE - це система, затверджена основними виробниками чалд та забезпечує просте та чисте приготування кави еспресо.

1. Встановіть фільтр для кавових чалд (з символом  донизу) у тримач фільтра.
2. Вставте чалду, по центру наскільки можливо у фільтр (мал. 11). Завжди дотримуйтесь інструкцій на упаковці чалд, щоб правильно вставити чалду у фільтр.

Виконайте дії, описані в пунктах з 4 по 6 в попередньому розділі.

Будь-ласка, зверніть увагу:

- Коли прилад готує каву, ви можете перервати подачу у будь-який момент, попередньо натиснувши будь-яку кнопку для кави.
- В кінці подачі (протягом 3-х секунд), щоб збільшити кількість кави в чашці, натисніть і утримуйте кнопку для кави, яку ви натиснули раніше. Подача автоматично переривається через кілька секунд.
- Щоб зняти тримач фільтра, поверніть ручку справа наліво.

Небезпека опікія!

Для того, щоб уникнути бризок, ніколи не знімайте тримач фільтра під час роботи приладу і подачі кави. Завжди зачекайте протягом декількох секунд після подачі.




5.4 Програмування кількості кави у чашці

Прилад за замовчуванням налаштований на автоматичну видачу стандартної кількості. Щоб змінити цю кількість, виконайте наступні дії:


1. Встановіть одну або дві чашки під носики тримача фільтра.

- Натисніть та утримуйте кнопку, яку ви хочете запрограмувати (☕ або ☕). Кавоварка почне подачу кави, а інша кнопка для кави буде блимати, що означає, що прилад знаходиться в режимі програмування.
- Як тільки в чашку було подано бажану кількість кави, відпустіть кнопку. Подача припиняється, а індикатор блимає, що означає, що кількість була збережена правильно.
- Коли два індикатори горять постійно, прилад готовий до роботи.

6. ЯК ПРИГОТУВАТИ КАПУЧИНО

- Приготуйте каву еспресо, як описано у попередніх розділах, використовуючи достатньо великі чашки. Щоб застосувати високі склянки, витягніть піддон для збору крапель та поставте склянки на підставку для чашок (A10);
- Натисніть кнопку  (мал. 12). Індикатор блимає;
- Тим часом наповніть ємність приблизно із розрахунку 100 мл молока на кожну кашку капучино. Для більш густої піни, потрібно використовувати знежирене або частково знежирене молоко за температури холодильника (близько 5°C). Коли ви обираєте розмір ємності, беріть до уваги, що молоко подвоюється або потроюється в об'ємі (мал. 13)
- Переконайтеся, що кільце для капучино (A14) розташовано у положенні "CAPPUCCINO" (мал. 14);
- Дочекайтеся, поки не загориться індикатор, що відповідає кнопці , та горітиме постійно, вказуючи, що нагрівач досяг ідеальної температури для подачі пари.
- Помістіть порожній контейнер під насадку капучинатора та відкрийте регулятор на декілька секунд, щоб видалити повітря, що залишилося в системі. Знову закрийте регулятор.
- Поставте ємність з молоком під капучинатор.
- Занурте капучинатор у ємність з молоком. Ніколи не занурюйте чорне кільце (мал. 15). Поверніть регулятор в положення . Пара подається з насадки для збивання молока, надаючи молоку вершковий та пінистий вигляд (мал. 16). Щоб отримати густішу пінку, занурте капучинатор в молоко та повільно повертайте його вгору.
- Коли було досягнуто необхідну температуру (в ідеалі 60°C) і щільність збитої піни, перервати подачу пари, повернувши регулятор за годинниковою стрілкою.
- Налийте спінене молоко в чашки, що містять каву еспресо, приготовані раніше. Капучино готове. Додайте цукру за смаком, злегка посипте пінку какао-порошком.

Будь ласка, зверніть увагу:

- щоб приготувати більше однієї кави зі збитими вершками, спочатку приготуйте каву, а в кінці приготуйте спінене молоко для всіх капучино;
- для виходу з функції пара, натисніть будь-яку кнопку. Індикатори  та  блимають, показуючи, що температура занадто висока, щоб робити каву (дивись розділ "Охолодження нагрівача").

Не можна випускати пару більше, ніж протягом 60 секунд.

7. ПРИГОТУВАННЯ ГАРЯЧОГО МОЛОКА

Щоб приготувати гаряче молоко, виконайте дії, описані у попередньому розділі, переконавшись, що кільце капучинатора (A21) знаходиться у положенні зверху "HOT MILK" ("ГАРЯЧЕ МОЛОКО").

8. ОЧИЩЕННЯ КАПУЧИНАТОРА ПІСЛЯ ВИКОРИСТАННЯ

Важливо:

З метою гігієни, насадки для збивання молока завжди потрібно очищувати після використання.

Виконайте наступні дії:

- Поверніть регулятор пари, щоб подати трохи пари протягом декількох секунд (пункти 2, 5 і 6 попереднього параграфа). Це сприяє очищенню насадки для збивання молока від молока, що залишилося всередині. Натисніть кнопку ON/OFF, щоб вимкнути прилад.
- Зачекайте кілька хвилин, щоб капучинатор охолонув. Однією рукою міцно утримуйте трубку капучинатора, іншою рукою звільніть насадку для збивання молока, повернувши її за годинниковою стрілкою, а потім потягнути вниз (мал. 17).
- Зніміть гумовий розпилювач пари з носика, потягнувши його вниз (мал. 18).
- Простовхніть кільце зверху та перевірте, щоб два отвори, вказані стрілками на мал. 19, не були заблоковані. Якщо необхідно, почистіть його за допомогою зубочистки;
- Встановіть на місце насадку, посуньте вниз кільце та встановіть капучинатор на розпилювач, повернувши його та простовхнувши до його повної фіксації.


9. ОХОЛОДЖЕННЯ НАГРІВАЧА

Щоб приготувати каву відразу після спінювання молока, нагрівач повинен спочатку бути охолоджений або каву буде спалено. Виконайте наступні дії:

- розмістіть під капучинатором ємкість;
- відкрийте регулятор пари, щоб злити гарячу воду та охолодити нагрівач;
- подача гарячої води автоматично зупиняється, коли нагрівач буде охолоджено. Коли насос припиняє роботу, і вода не подається, закрийте регулятор пари.

Тепер кавоварка готова до роботи.

10. ГАРЯЧА ВОДА

1. Натисніть кнопку ON/OFF (мал. 3), щоб увімкнути прилад. Зачекайте, поки індикатори кави не горітимуть постійно.
2. Розмістіть під капучинатором ємкість.
3. Поверніть регулятор в положення . З капучинатора вилитиметься гаряча вода.
4. Щоб зупинити подачу кави, закрийте регулятор та натисніть будь-яку кнопку.

Не можна випускати гарячу воду довше, ніж протягом 60 секунд.

11. ОЧИЩЕННЯ

11.1 Очищення кавомашини

Наступні деталі кавоварки потрібно очищати регулярно:

- піддон для збору крапель (A9)
- кавові фільтри (C2, C3 та C4);
- випускний отвір кави (A5);
- контейнер для води (A3);
- капучинатор (A15), як описано в розділі «8. Очищення капучинатора після використання»;

Важливо!

- Для очищення кавомашини не використовувати розчинники, абразивні миючі засоби або спирт.
- Не використовувати металеві предмети для видалення накипу або кавового нальоту, оскільки вони можуть подрпати металеві або пластикові поверхні.
- Якщо прилад не використовується більше одного тижня, перед його використанням ми рекомендуємо виконати цикл промивання, як описано в розділі "3. перше використання".

Небезпека!

- Під час чищення ніколи не занурюйте кавоварку у воду. Це електричний прилад.
- Перед очищенням ззовні, вимкнути прилад, витягти вилку з розетки, та залишити охолоджуватися.

11.2 Очищення піддону для крапель

Важливо!

Піддон для крапель оснащено індикатором рівня (червоного кольору), що показує рівень води у піддоні (мал. 20). До того, як цей індикатор почне виступати з підставки для чашок необхідно вилити воду з ємкості та помити, або в протилежному випадку вода може перелитися через край та пошкодити прилад, поверхню, на якій він стоїть, та навколишню площу.

1. Витягніть піддон для збору крапель (мал. 21).
2. Витягніть підставку для чашок (A7), вилити воду та протріть піддон для збору крапель тканиною, та поставте на місце. Витягніть підставку для куклів або склянок (A10), промийте водою, висушіть та поставте назад у прилад;
3. Встановіть піддон для крапель на місце.

11.3 Очищення кавових фільтрів

Регулярно очищуйте кавові фільтри:

1. Промийте фільтри під проточною водою (мал. 22);
2. Переконайтеся, що отвори не заблоковані. Якщо необхідно, почистіть його за допомогою зубочистки (мал. 22 та 23).

11.4 Очищення випускного отвору кави

Після кожних 200 чашок кави, промивайте випускний отвір кави, зливаючи близько 0,5 л води з отвору кави (натисніть кнопку для кави без використання меленої кави).

11.5 Інші операції з очищення

1. Не використовуйте для очищення кавоварки розчинники чи абразивні миючі засоби. Використовуйте лише м'яку вологу тканину.
2. Очистіть чашку тримача фільтра.

11.6 Очищення контейнера для води

1. Регулярно очищати контейнер для води (приблизно раз на місяць) або кожного разу, коли ви замінюєте фільтр для пом'якшення води (C6, *якщо такий є) за допомогою вологої тканини та невеликої кількості делікатного миючого засобу;
2. Зніміть фільтр (*якщо такий є) та промийте його проточною водою;
3. Встановіть фільтр (*якщо такий є) на місце в прилад, заповніть контейнер холодною водою та встановіть його на місце;
4. (Лише моделі, що мають пом'якшувальний фільтр) Спустити приблизно 100 мл води.

Небезпека!

Під час чищення ніколи не занурюйте кавоварку у воду. Це електричний прилад.

11.7 Видаліть накип

Видаляйте накип з приладу, коли загоряється жовтогаряча



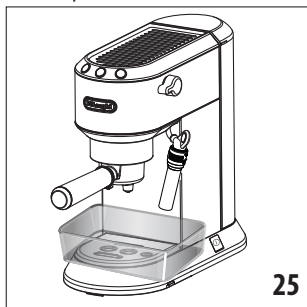
кнопка.




Важливо!

- Перед застосуванням прочитайте інструкції та маркування на упаковці із засобом для видалення накипу.
- Рекомендуємо використовувати лише декальцинатор від De'Longhi. Використання невідповідних засобів для видалення накипу, а також неправильне видалення накипу, може призвести до виникнення дефектів, на які не поширюється гарантія виробника.

Виконайте наступні дії:

1. (ЯКЩО Є, ВИТЯГНІТЬ ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ). Наповніть контейнер розчином для видалення накипу, розчинивши декальцинатор у воді (щонайменше у 500 мл).
2. Натисніть кнопку ON/OFF.
3. Переконайтеся, що тримач фільтра не закріплений, та поставте ємність під блоком подачі гарячої води та випускним отвором кави (A5) (мал. 25).



4. Зачекайте, поки індикатори  та  не будуть горіти постійно, означаючи, що прилад готовий до використання.
5. Натисніть та утримуйте кнопку  протягом 10 секунд, поки три кнопки не блиматимуть по черзі.
6. Поверніть регулятор пари в положення .
7. Натисніть кнопку , щоб розпочати видалення накипу.
8. Починається програма зняття накипу, а з блоку подачі води виходить рідина для зняття накипу. Програма видалення накипу видаляє накип усередині приладу шляхом автоматичного виконання ряду полоскань

і пауз, поки контейнер для води не буде повністю порожнім.

Будь-ласка, зауважте:

Під час видалення накипу, для очищення випускного отвору кави, час від часу закривайте регулятор пари, зливаючи невелику кількість розчину декальцинатора з випускного отвору кави.

9. Прилад припиняє роботу і помаранчевий індикатор  продовжує блимати, показуючи, що видалення накипу ще триває.
10. Тепер прилад готовий до промивання чистою водою. Зніміть контейнер для води, промийте його під проточною водою, залийте свіжої води до МАКСИМАЛЬНОГО рівня та вставте назад у прилад (якщо використовується, вставте пом'якшувальний фільтр).
11. Спорозни контейнер, що використовується для збору розчину для зняття накипу та знову вставити його, вже пустим, під носик подачі гарячої води.
12. Переконайтеся, що регулятор пари знаходиться в положенні , потім натисніть кнопку , щоб розпочати промивання.

Будь ласка, зверніть увагу:

Під час промивання, для очищення випускного отвору кави, час від часу закривайте регулятор пари, зливаючи невелику кількість води з випускного отвору кави.

13. Коли контейнер для води буде порожнім, помаранчевий індикатор гасне і видалення накипу завершується.
14. Переконайтеся, що регулятор пари знаходиться в зачиненому положенні (○ символ).

Прилад готовий для використання.

Будь-ласка, зверніть увагу!

- Якщо цикл видалення накипу було завершено неправильно (напр. нестача електроенергії) ми рекомендуємо повторити цикл;
- Якщо контейнер для води не був наповнений до МАКСИМАЛЬНОГО рівня, наприкінці циклу декальцинації, прилад потребуватиме виконання наступного циклу промивання, щоб забезпечити повне видалення розчину для зняття накипу з внутрішньої системи.

Ремонт пошкоджень кавоварки, викликаних накипом, не покривається гарантією, якщо видалення накипу не виконується регулярно, як описано вище.

12. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Напруга електромережі:..... 220-240V~50/60Гц
 Споживча потужність:..... 1350Вт
 Тиск:..... 15 бар
 Об'єм резервуару для води: 1 л
 Розмір ДхВхГ 149х305х330 (414)мм
 Вага..... 4,04 кг






Жодну деталь або приладдя не можна мити в посудомийній машині.

13. ПОЯСНЕННЯ ЗНАЧЕННЯ ІНДИКАТОРІВ

Індикатори	Функція	Пояснення значення індикаторів
	Увімкнена кнопка ON/OFF	Прилад почне цикл автодіагностики, що вказується почергово блимаючими індикаторами
	Коли прилад вмикається	Індикатори, що блимають: прилад нагрівається для приготування кави Індикатори горять постійно: прилад готовий до приготування кави Індикатори блимають дуже швидко: контейнер для води порожній або прилад не буде готувати каву. Див. розділ "2. Наповнення контейнера для води"
	Потрібна функція пари	Індикатор, що блимає: прилад нагрівається для подачі пари Індикатор горить постійно: прилад готовий до подачі пари
 <i>помаранчевий блимає</i>	Потрібно видалити накип з приладу	Видалить накип з приладу, операція завершена, коли індикатор гасне.
	Регулятор для пари відкритий	Індикатори, що мигають: зачиніть регулятор для пари
	Висока температура нагрівача	Індикатори блимають: Охолодити, як описано в розділі "9. Охолодження нагрівача"

14. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Несправність	Причина	Усунення
Кава еспресо не подається	Недостатньо води в резервуарі для води	Наповніть резервуар для води
	Отвори тримача фільтра заблоковані	Очистіть отвори носиків тримача фільтра
	Фільтр заблокований	Очистіть, як описано в розділі "11.3 Очищення фільтрів для кави"
	Контейнер для води було вставлено неправильно, і клапани на дні не відкрилися	Злегка притисніть донизу контейнер для води, щоб відкрилися клапани низу
	Накип у внутрішній системі	Видалити накип, як описано в розділі "11.7 Видалення накипу"
Кава еспресо капає з країв утримувача фільтра, а не отворів	Тримач фільтра був вставлений неправильно або забруднився	Встановіть тримач фільтра правильно і та повертайте до упору
	Прокладка нагрівача еспресо втратила еластичність або забруднилася	Потрібно, щоб прокладку замінила Служба обслуговування споживачів
	Отвори носиків тримача фільтра заблоковані	Очистіть отвори носиків тримача фільтра
	Фільтр заблокований	Очистіть, як описано в розділі "11.3 Очищення фільтрів для кави"
Тримач фільтра не можна прикріпити до приладу	У фільтр було насипано забагато кави	Використовуйте мірну ложку, що йде в комплекті та переконайтеся, що ви використовуєте правильний тип фільтру у залежності від приготування
Пінка на каві дуже рідка (подача з блоку дуже швидка)	Мелена кава не була щільно утрамбована	Щільніше утрамбуйте мелену каву
	Недостатньо меленої кави	Збільшіть кількість меленої кави
	Мелена кава занадто грубо помелена	Використовуйте лише мелену каву для кавоварок еспресо.
	Використано інший тип меленої кави	Змініть тип меленої кави
Пінка на каві дуже темна (подача з блоку дуже повільна)	Мелена кава була дуже щільно утрамбована	Не трамбуйте каву занадто щільно
	Недостатньо меленої кави	Зменшіть кількість меленої кави
	Випускний отвір кави заблокований	Очистіть, як описано в розділі «11.4 Очищення випускного отвору кави»
	Фільтр заблокований	Очистіть, як описано в розділі "11.3 Очищення фільтрів для кави"
	Мелена кава занадто мілко помелена	Використовуйте лише мелену каву для кавоварок еспресо.
	Мелена кава занадто мілко помелена або волога	Використовуйте лише мелену каву для кавоварок еспресо та перевірте, щоб вона не була вологою
	Накип у внутрішній системі	Видалити накип, як описано в розділі "11.7 Видалення накипу"

Після подачі кави, фільтр залишився прикріпленим до випускного отвору кави		Знову вставте тримач фільтра, злийте каву, потім витягніть тримач фільтра
Прилад не готує жодного напою та індикатори  ,  і  блимають декілька секунд	Недостатньо води в резервуарі для води	Наповнити контейнер для води
	Контейнер для води було вставлено неправильно, і клапани на дні не відкрилися	Злегка притисніть донизу контейнер для води, щоб відкрилися клапани знизу
	Випускний отвір кави заблокований	Очистіть, як описано в розділі «11.4 Очищення випускного отвору кави»
	Фільтр заблокований	Очистіть, як описано в розділі "11.3 Очищення фільтрів для кави"
	Накип у внутрішній системі	Видалити накип, як описано в розділі "11.7 Видалення накипу"
Прилад не працює, а індикатори блимають		Одразу відключіть прилад та зв'яжіться з авторизованою Службою підтримки користувачів.
Під час приготування капучино молочна пінка не утворюється	Кільце в положенні "HOT MILK" (гаряче молоко)	Встановіть кільце у положення "CAPPUCCINO".
	Молоко не достатньо холодне	Завжди використовуйте молоко з холодильника
	Капучинатор забруднився	Очистіть, як описано в розділі "8. Очищення капучинатора після використання"
	Накип у внутрішній системі	Видалити накип, як описано в розділі "11.7 Видалення накипу"
Наприкінці процедури видалення накипу, прилад виконає наступне промивання	Під час циклу промивання, контейнер для води не було наповнено до відмітки MAX	Повторіть цикл промивання з кроку 10 розділу "Пояснення значення індикаторів" "11.7 Видалення накипу"